

青陽縣志卷末

藝文目錄

九華山志序

顧元鏡

九華山毗盧閣詩序

吳子玉

蓉城書院續志序

聶學義

宋滕子京墓誌銘

范仲淹

清泉銘

真德秀

東巖天籟軒銘

吳襄

捧日亭贊

李暉

陵陽山竇子明傳贊

王鎡

青陽縣志

卷十二

序

吳烈婦傳

祭木瓜神文

杜牧

救荒議

秦應鸞

九華山供應議

蔡立身

增夫馬議

蔡立身

華東公署議

傅寶

惜字亭引

周震榮

請禁文

重建忠義節孝祠碑記

林調陽

重建城樓序

華椿

序

九華山志序

顧元鏡

嘗攷太史家言有本紀有年表有世家有列傳備矣更有八書以志天官封禪諸事洎班孟堅始易其名曰志而志自此昉矣漢輿地圖蓋卽古職方遺志而名山大嶽之志則又不昉於史而昉於經如書稱歲二月東巡狩至於岱宗其南北西嶽如岱禮詩稱陟其高山墮山喬岳云者謂非四岳一大志哉他若崑崙軒轅之墟燭龍夔鼓之埜生日浴月之鄉吹冬呼夏之域則山經志之又如桐柏金庭句曲華陽旣侈地肺之名復標天柱之號則仙經瓊笈志之又峩眉匡廬羅浮女几終南大滌王屋

青陽縣志

卷十一

九華序

二

會稽一切洞心駭目之觀則古今登眺吟咏之士志之雖不必盡出於經而羽翼鼓吹甯詎可闕者予不佞少負子長游覽之願嘗欲採錄海內名山著成一書而力未遑也茲幸承匱池陽得與九華作緣亦生平一大快也甫下車卽齋宿往謁第見夫岡巒之隆嵒隱連也泉瀑之飛濺澄鮮也竹柏之鬱蒨嬋媛也宮觀之博敞鴻紛也鳥獸之豐潤悅妍也以爲九華之勝而勝固不盡於此也升而望之其光熊熊其氣魂魂意必有出雲吐澤膚寸而合不崇朝而雨天下者顧壓於衡而不得嶽於南其宜嶽而不得嶽也雖山靈亦有數哉然予憑覽九派之江瀟瀟瀆簿迅復懸騰自岷山而東所過都會郡國之水每出而會之

如鄱陽諸河不可指屈愈東而溢皖諸水復會於池則池固扼江之要者假令任其滔滔汨汨直注於海池之爲池不且碣爲平沙民爲浴鷺城爲萍葉市爲束楚耶則夫嵯峩聳峙如九華非所以奪江之雄而植之砥吸江之脉而聚其氣者哉信乎函蓋之神工而東南之巨鎮也昔虞允文策宋事以爲駐池之軍足爲襄漢後援若出巢湖則經略且及於淮而收其兩用且金陵亦藉池當上游要以鍾山石城蜿蜒磅礴非茲山聯絡拱衛之力不及此顧訪閱圖象而漫漶放失不勝撫然遂蒐之碑板之所記載與夫薦紳先生之所題詠山僧逸民之所傳聞網羅考證彙成若干卷而付之梓因歎志與史傳體殊功埒傳而徒

志官爵名位志而徒傳草木鳥獸亦奚足有無者惟人有神情啼笑山亦有神情啼笑人有才具經綸山亦有才具經綸竊希識其大者此志所以重修乎雖不敢追虞書周詩山經仙笈而聊爲茲山補遺亦欲後之君子讀是志而興起焉使池無失其爲上游則予不佞編輯意也然則劉夢得天下奇秀之目猶是騷客恒言幸無執此以求此書而例之謝康樂游山一志也不佞幸矣

九華山毗盧閣詩序

吳子玉

蓋仰大圓之高猶注想於圓理志大山之博每矜情於靈跡況外息諸緣往酬宿累因地生果望氣傳法者哉是以來觀心契

者遂泛重溟沐化表信者必尋眞境四諦卽忘仍結心於淨土
六塵不染猶託意於金田則擇勝假靈雖止觀入定有所不廢
者乎九華故池陽九子山也芙蓉簇起並帝之大都祇樹叢開
作妃之奈苑四嶂列若寶蓮坐如來於寶蓮之上萬峰攢如貝
葉接沙彌於貝葉之間挈三千洲不盈於一掬撫十八界盡入
於雙眸妙喜之國在茲般若之臺斯向初劫無量客塵不到形
勝所擅理詮亦存有 上人者心珠夜炳意蕊晨飛印淨水以
搖金結貞林而成蓋滌清規於智途康神理於情靄坐石有清
泉之補視鼎僅白土之存心發大雄力求檀捨庀材揆日構閣
連雲開府馮公擁旄畿輔駐節是邦題其匾曰毗盧閣爲山靈

光寵以登閣如毘盧頂上行取毘盧遮那之義也惟朝家德迄
遐陬功流逖穴函夏宅中億世爲量天苞降地符呈瑞鵲巢祥
魚出萬靈咸秩光表之猷廓焉百嶽俱孚昭升之業宏焉茲山
迴薄日月蕩沃雲霞延袤大江振丕天之大律峩峩輔郡奠萬
里之冥司排七空而都之彰九觀而統之信福地之奧區作皇
圖之巨磐也余表界山國密邇叢林每注神遊削纏漏習閭海
內之熙洽喜止公之標題登是閣也種種光明清清究竟優鉢
之華與德瓶相映蓮池之樹併蒼葡交芳玉殿含風自應是風
金庭動月又誰非月誠爲心曠境曠非離非合者也恰如方石
千花不特山容類鷺翻以梵天七寶何知水力象龍置須彌於

觸掌付恒河於流性華嶽之勝如此蘭若之淨如彼用是司馭
八風連太清而特起脫繩萬結超意地以升遊慧駕夙馳失躋
層樓之累智幢常迴輒攬鸞鏡之姿愧息言於良書希鏤文於
滿字余邑黃鴻臚叔明雅耽奇紀素愜靈區驚彼幽元請余題
識其辭曰劫初混成大山之博九子競秀三界惟度宰開寶蓮
七莖千萼智種自成浮根不著移從南海夸娥所歷東俯大荒
北睨通壑惟此奧區沙彌攸託下撫煙蘿薙除林薄方石誰獻
淥池天作兀坐蓮花山容如昨頂放光明足踐綽約乃睠崇阿
構成邃閣周飾莊嚴百寶纓珞護鞏皇圖振鳴慧鐸璇扁署書
光搖碧落均望岱宗齊名衡霍冥諦聲聞發心緣覺宗旨西來

永經東略

蓉城書院續志序

聶學義

蓉城之有書院自王文成公講學始其遺址已不可求乾隆癸
酉監生江自珊承父江道濟公遺命捐建義學於

覺宮之內迄庚辰闔邑紳士復公建書院一所與義學通有田若
千畝銀若干兩以備膏火及入闈卷費前誌所載詳已歲丙戌
董事謝生恒祚何生繩南袁生琛章生化鵬揖余而言曰江氏
義學美舉嘗邀

各憲題旌而通邑之重建書院則十七都圖銖積寸累而成者前
邑侯孟公以其無從請旌而其捐輸姓氏又不可沒故刊誌以

垂久遠生等兩載以來於壬午後續置田畝並本年盈餘所置
各田業經公採繪圖復有稟陳增設規條現俱刊載續誌敢請
一言以光卷首余因憶少時肄業秀峰書院風晨雨夕明師勝
友獲益良多自筮仕蓉城靡日不以培養多士爲念延師進士
張公碧涯周公浦亭先後掌教年來人文不振名公巨卿之至
斯者獎賞有加此亦司牧者之厚幸矣今續志所載田畝號舍
按圖而瞭如指掌卽其增設規條皆余親加斟酌因時制宜將
使後之經理者均有所憑藉而弊竇亦無自而生斯眞足補前
志所未逮適江生自珊同姪宗泳願將所捐義學田屋銀兩併
歸書院經理繪圖具呈請登續誌且復輸田若干畝以資膏火

余于此益徵青邑之好義可風江氏之樂善不倦而勤勞公事
慮遠計周如諸生者其有裨于闔邑非小也故援筆而樂爲之
序

銘

宋騰子京墓誌銘

范仲淹

公諱宗諒字子京大中祥符八年春與予同登進士第始從之
遊然未知其爲人及公歷漣濰泰三從事在泰日予爲監官於
郡下見公職事外孜孜聚書作文章愛賓客又與予同護海隄
之役大遇風至卽夕潮上兵民驚逸吏皆愴惶不能止公獨神
色不變緩其利害眾乃息定予始知必非常之材而心愛焉公

去海陵時召試學士院改大理寺丞知太平府當塗縣移知邵武軍邵武縣遷殿中丞還臺會禁中災下御史府究窮公與秘書丞劉越並上疏論災異非人之所能爲朝廷貸其獄時明肅晚年未還政聞公又與越有鯁議暨明肅厭代朝廷擢當時敢言者越旣卒贈右司諫公拜左正言遷司諫以言得罪調祠部員外郎知信州又監鄱陽郡榷酤請改池州郡榷酤就九華以葬先君旣而起通判江甯郡丁太夫人憂復除知湖州賜五品服西戎犯塞邊牧難其人朝廷進公刑部員外郎直集賢院知涇州就賜金紫及葛懷敏敗績於定川寇兵大入諸郡驚駭公以城中乏兵呼農民數千皆戎服登城州人始定又以金繒募

敢健之士晝夜探伺知寇遠近及其形勢公手操簡檄關白諸郡三二次諸郡莫不感服予時爲環慶路經略使部署聞懷敏之敗引蕃漢兵爲三道以助涇原之虛定川事後陰翳僅十日眾皆沮却公咸用牛酒迎勞沛然霑足士眾莫不爭氣又涇州兵歿於定川公悉籍其姓名列於佛寺哭而祭之復撫其妻孥各從其欲無一失所者予因此數事乃知公果非常之才也始請公自代會韓公琦與予充陝西四路馬步軍都署經略安撫招討使復命公守本官充天章閣待制環慶路經畧安撫招討使而諸路亦帶招討之號稱呼無別非待制所宜請去招討二字朝廷以爲知體詔從之公去涇之日其戰卒妻孥數百口環

其亭館而號送之觀者爲之流涕公至慶處置戎事甚得機要
邊人咸稱之御史梁堅奏劾公用度不節致本路費庫錢十六
萬貫及遣中使檢察乃公受署之始諸郡屬羗之長千餘人來
謁見悉遣勞之其費僅三千緡皆故事也堅以諸軍月給并而
言之誣其數耳予時待罪政府嘗力辯之堅既死諫官執堅之
說猶以爲言朝廷不得已坐公前守回中日饋遺往來踰制降
一官仍充天章閣知虢州又移知岳州公知命樂職庶務畢葺
遷知蘇州未踰月人歌其能政俄感疾以某年月日卒於郡之
黃堂享年五十八天子加賻禮進一子官嗚呼予實知公而嘗
薦之於朝矣及聞其終泣而誄之惜其才有餘而命不足不得

盡其術於生民諸子奉公之喪以某年月日葬於青陽邑東十
里之金龜原而乞銘於余復何遜哉公河南人也曾祖某祖某
父某贈刑部侍郎母刁氏封渤海郡太君娶李氏封同安郡君
累贈榮國夫人子四人希仲以方略進渭州推官希魯進士及
第太常博士通判衢州希仁朝請大夫知永州軍並亡希靖朝
散大夫通判定州女二人長適池州推官王栩次適進士劉仲
甫孫伯英連州楊山縣主簿伯雄司理叅軍伯彥伯特並舉進
士業伯武冀州冀都縣令伯文江甯府司理叅軍伯振江州湖
口縣尉公少孤性至孝居喪以哀毀屢致病廬墓側踰年手植
松柏數萬株平生好學古文又長於議奏尤工律詩有文集二

十卷藏於家積書數千卷以遺子孫中外宗旌無不盡其懽心
其育人之孤急人之難多矣公政尚寬易孜孜風化玉山雪上
回中岳陽四郡並建學校紫微王舍人琪翰林張諫議方平太
常尹博士源起居尹舍人殊皆爲之記嗚呼公以孝事其親以
學植其身以義方成其子孫以忠厚正直效命於朝廷可謂賢
也已

清泉銘

眞德秀

芙蓉嵯峨與天相摩氣與天通秀綠浮河地靈脉潤如江之沱
乃吐斯泉於山之阿行道渴飲孰曰勿過淨洗五濁滲雪百疴
涓涓無窮實濟實多餘澤所被芄芃黍禾上善利物其達盈科

青陽縣志

卷十一

銘

九

名揭而清萬古不磨

東巖天籟軒銘

吳襄

東巖之東翼然軒廡倚洞若負瞰厓而俯日月當牖煙霞啟戶
天臺瀑懸閔溪流聚觸石爭鳴乘風乍鼓篁滴蒼嵐松飛白雨
鳥寂千林雲歸一塢列翠成屏凌虛結宇芥子安居蓮花坐數
身接層霄神遊太古天籟在心悠然領取立洗塵根來遊淨土

東巖踞九華之勝天籟尤踞東巖之勝吳文簡偕羣從讀書其
中者數年茲銘手自書壁書法極蒼秀今族姪續丙爲勒石

贊

李暉捧日亭贊

有序

余於乾隆丁巳閏重陽登九華經再宿九華佳處在東巖

天臺而天臺尤高其玉屏峰之頂極目千里心曠神怡念
此大觀不可無以挹之因捐資建石亭名曰捧日創始戊
午三月至七月而竣願後賢隨時修葺勿爲風日所剝以
長保此勝爰爲之贊

曰雲門轉上帝座可通天都對峙長江盪胸城市藹藹景象融
融忝膺五馬結緣九峰運逢清晏政自從容遐瞻熙皞長保和
豐廣宣陽德上答高窮構亭蓮頂用傾葵衷

陵陽山竇子明傳贊

王 鎡

昔之稱謂配名字者必以氏有以官者如司馬中行有以國者
如邢毛茅蔡有以所居者如東門東里之類後世則一以其族

青陽縣志

卷十一

銘

十

陵陽子明其亦以官爲氏者乎陵陽爲邑甚古秦滅六雄郡縣
天下而陵陽以一同之地有宰沿漢及晉或隸宣城或隸丹陽
晉成帝時避杜后諱易爲廣陽隋平陳縣廢入於涇縣陵陽實
山名也初縣之得名因此山而山之名因子明顯故歷世文史
家地輿志識者皆引子明以証焉李唐天寶間明皇喜神仙道
家之事訪海內名山福地郡上其事於朝而仙壇道宮始建考
漢光祿大夫劉向傳列仙載子明甚畧道書之藏有陵陽子明
經毋慮數千言大抵皆養氣修真之語西都一時文豪如司馬
長卿嘗摭摭其事以賦應邵復引之以釋列缺倒影之語而廣
韻與夫九域志所載者皆祖述向言其所從來亦遠矣子明諱

伯玉實生於沛國之銓鄉自少好服六氣之精春食朝霞日初出赤黃氣也夏食正陽南方日中陽氣也秋食淪漢日沒後赤黃氣也冬食沆瀣北方夜半氣也取四氣與天地元黃之氣呼吸吐納以煉至和嘗曰吾聞陵陽乃丹邱成仙之地故求爲之宰清談終日縣務自理好棲息巖竇故邑人謂之竇令君嘗漁釣於延溪策竹爲馬浮游水中踞蟠石忽獲白魚鱗鬣異常就而斃剖之得方書教其服食之法子明曰吾事濟矣遂登山依崖穴石爲竈具嘗登黃山採五石脂以益煎煉五石脂者蓋丹硃雄黃磁石礬石曾青抱樸子言之詳矣三年丹成七粒爲服旣而節值中元唳鶴回翔白龍就馭子明遂騰雲漢間矣邑人

駭愕至今以是日醮祠焉初子明旣至陵陽家人僕妾一無與行至夜嘗跨竹馬歸旦而復在廳理事人初無知者其妻費氏早與二女皆嗜丹藥喜笙簧子明丹成服餘刀圭以與之費弄簫感白鳳駕雲二女得丹亦化二鳧隨父以爲青童之侍其弟子安諱伯樂與兄同志嘗遠遊獨好四明山而居焉亦慕仙人長年之術子明一日知子安欲來化黃鶴以邀之遇之中途子安駕黃鶴而東歸子明駕白龍而西返其居人遞聞空中有絃歌之聲因名其地曰谷道其鄉曰望仙曰絃歌子明仙人去後二十年子安尸解人取其棺塋於陵陽山下有鶴棲其冢林舊傳載唐人詩云白雲已謝陵陽去黃鶴還應呼子安蓋紀其實

也魚腹之文大要五字至今黃冠猶能傳其刻書略如符篆而世俗不能曉方輿志之子明所得書乃煉丹服餌之術也子明仙去幾千百年矣丹臺藥灶猶有存者歲時邨落之人夜矚山谷有五色光瑩或散或聚者以爲丹之餘輝也臺竈之下數百步罅石出泉名丹泉甘冷水旱無加損非眾水比郭璞遊山詩云陵陽挹丹溜蓋謂是也山之下有黃鶴池白鶴墩黃鶴林子明得魚之處有石轟然出於水中其立馬坐釣之跡宛若鑿鑿也陵陽黃山相距不踰兩舍李太白嘗遊觀形於篇詠皆可考予惜列仙紀其事爲太簡而山中舊傳叢冗不倫于是重述而讚之曰蕓英朝華蜉蝣夕殞百年人壽飈著一瞬蛾眉伐性

膠醴腐腸紫清瓊都金飲玉漿陵陽之山子明遊息六氣呼吸五脂服食石灶金丹術全九還白魚薦方黃鶴爲驂功成三年造化七粒龍驤瑤轡馭登天日上朝玉帝觀化混元崑崙酬觴洪崖拍肩仰瞻倒影俯視列缺鳳簫一弄鳧童雙接子明其來絃歌空中龍鶴各返丹霞曉風若水兔輪蟠桃烏翼昏明代謝目爲今日紫煙成岐青雲可梯何當脫纓攝衣從之

吳烈婦傳

吳楊氏太滿妻也氏年八歲歸吳性淑婉依依姑側比長貞靜不輕笑語先是家故有妣性悍鷲不能奉姑異居楊婦偕夫奉母及小叔同處家貧太滿得疾益劇內外五口皆婦勤勞拮据

以供朝夕侍疾甚謹太滿物故婦卽入密室自縊家人覺救解之繼而自念有娠曰男也我撫之以全志不則死未晚耳迨生子七日而殤因痛絕投地姑慰勉之稍稍飲食然每夕必哭痛楚之聲有不忍聞者踰年其伯與妣謀售婦以邀賄顧知其志之難奪而未有間也適其父來省心甚喜私囑其父迎歸將爲改適計其父如言微道之婦神色俱厲至以死拒其後父復遣人來迎輒拒不納久之伯與妣竟顯告之婦極口唾罵至姑亦有言婦收淚向姑曰姑老矣不能少留吾侍乎且若兒死無一人爲之服者得一婦以終其喪不少可瞑目耶因私語人曰吾曩之不願所娉者決其家不我容也今已半載矣倘得終夫之

制將竊死於夫之墓側勢必就地理之吾含笑地下矣一日聞外間有異言婦知不可奈何反夷然若不屑意者晨起浣櫛更新衣入厨作舖供姑及小叔笑語嘻嘻大異平昔又出餘舖分與隣之羣兒徐徐入戶聞閤戶聲卽縊死矣姑排戶視之驚異解其縛面貌如生衣裳楚楚髻無絲髮亂舉體瑩淨不見纖微血跡見者爲之歎異蓋其年二十有二云

祭木瓜神文

會昌六年丙寅

杜牧

惟神聰明格天能降雲雨郡有災旱必能救之前後刺史祈無不應去歲七月苗將萎死禱神之際甘雨隨至槁然凶歲化爲豐年仰神之靈感神之德願新祠宇以崇祭祀今易卑庠變爲

華敞正位南面廟貌嚴整風雷雲雨師伯必備待衛旗戟羅列
森然惟神繫雲在襟貯雨在缶視人如子渴卽與之不容凶邪
不降疾疫千萬年間使池之人敬仰不怠

議類

救荒議

秦應鸞 本邑令

自古荒則思救救則思策有哀窮民之枵腹而勸富民以借貸
者有患米價之涌貴而令減價以平糶者又有禁各邑之閉糶
而欲其彼此通融以相濟者如是可以爲救荒乎未也夫歲荒
在在皆歉自救不暇而欲救人必不能也若夫勸借之令是教
饑民攘臂以相奪也穀價欲平然必官倉有餘穀而後價可減

苟官倉懸罄而祇欲強百姓以減價人將藏其穀而不糶矣雖
欲減價得乎余自戊子春從中州來見饑荒者無算心爲惻然
及蒞茲土饑荒視中州爲甚余蒿目焦心思所以少救於萬一
申請庫銀三百二十兩買稻親自下鄉散賑勸富民施舜臣章
邦用袁德厚等共捐穀二千石有奇以助賑濟矣煮粥施葯給
散穀種一概糧差盡緩徵矣拿強竊賊洪天富程梓徐愛等犯
以詞訟者剖其曲直則已毫不科罪矣以致三四月間民似少
安及交五月穀價涌貴每石至六錢以上甚至備價而無穀可
糶人情更洶洶焉可懼也於是無暇申請亟發庫銀四百餘兩
募米商王吳黃天五等往外江買穀運至城市中又發銀東鄉

管埠西鄉五溪北鄉澆湖各鄉買稻稻各湊集穀價頓平漸減至三錢而止雖隣邦買我穀以濟活者亦多所借庫銀亦旋還補然所幸者水路可通耳倘青陽原無水路外江或無稻可買此策亦何能施至秋七月間仍恐次年復荒預令十七都圖書手呈遞實徵冊約田百畝令積穀二十石至二百畝三百畝以及千畝各照此行待次歲春夏青黃不接之時照原價量增利息官給由票令各都各甲自相糴糶仍令老人置立文簿取各認狀送查共報穀萬石有奇八九月間又令人廣種菜麥蘿蔔以致冬月間賴有蘿蔔食用者甚多及十七年果又荒旱賴前年有積穀之令且大有麥此年饑而不害十八年仍行積穀之法

法歲又大饑顧民間自爲荒計者亦已預備且奉朝廷差科官發內帑銀一千四百八十六兩零以賑青陽隨亦親自給散又重立煮粥之法申請動支倉穀一千二百六十石隨經出示令里排開報饑民名數選仗義耆民程寶令何大孝等悉照人數領稻隨於人煙輳集等處煮粥立廠大都八九處小都五六處共九十二處各就近食每日巳時散粥每人三碗其有外都流民量給一碗自二月初一日起至四月終止救活甚多此年民染疫者亦少矣總之未荒之前莫若令民自積穀官總其數以便糴糶臨荒之歲莫若官發倉稻令民遍處煮粥以便就食夫煮粥之法自古行之第煮粥欲遍此余所親試而有益於饑民

者若夫社倉非不最善顧近見今時之所謂社倉者率皆收百姓之稻以入於倉每歲復令耆民收放以致收放日多且登循環簿送查盤其弊必致擾民獨此積穀於民與社倉之積穀於官者不同且令百姓初時不肯賤價以發糶亦不待閉糶而常有餘穀不出境似爲可久果能歲歲行此法何憂乎無穀何畏乎年荒倘不幸而年荒也若近水之邑擇的當人役發官銀買稻則稻集而價自平官稻發糶而富民亦相糶稻以待糶此一權宜之所當先者然而最要者務勿強民之所不欲而已不然將令富民窮民交相困也惡在爲救荒乎余因親履其事謾爲之議以待後之採擇者

九華山供應議

蔡立身

本邑令

直隸池州府青陽縣爲衝途疲困已極兼值名山頻遊懇乞定額以分民困事照得本縣編戶一十七里地狹民少而當陸路要衝自本轄上司以及各府廳按臨經過固勢所必由卽各省直江西廣東湖廣四川雲南貴州浙福諸處尤無所不達凡上司使客之到縣者例有下馬飯下程或又辦酒席其去也東送南陵則有王獅舖中火又義嶺中火又早火西送貴池有徐儀中火南送徽州有分流中火東南送涇縣北送銅陵則有界山金山等處中火如一日止送一二員力猶可辦也至于四五六員併臨或方送乎東而又接乎西至于各院經臨又必有中軍

官承差舍人等例各有下馬飯小下程中早火故每一遇併沓之時中火常有十數處下馬飯下程十數起而本縣額編僅皂隸三十六名民壯一百四十名除把守銅陵撥巡鹽投遞公文外現差僅六十四名現役吏十名農民九名厨子三名在察院既用吏農執事把門報門押擯等項至于送中火則又用吏農民壯押辦厨子整頓每牌各用皂隸民壯數十夫卽無論公費有限不足以供無窮之求而人役無多亦不足以支任使之用矣乃近者又加以華山之遊據縣西南自縣抵山脚凡四十里自山脚到化城寺又十餘里凡官司南自徽郡西自池州東自南陵而來者例差夫到交界迎接不下百里而至山脚夫力已

倦矣至于登山則又山徑峻狹崎嶇大轎難行必用雙人小轎用山夫慣經山路者扛抬用差夫兩邊扶拽然後得上而山夫類近山居民原無常額止因官司偶至歷年相承借用地方輪流挨撥官過隨止惟其原無常額故民亦無常心大率臨時推捱延躲以至猝急倉皇無措或官司竝足以待卽有一而缺二或奉此而遺彼法令窮而體統褻矣況於在城居民及東西南三路各有火夫諸役及沿門火把晝夜迎送不輟稍遲則有罪責而獨八九兩都僻在山畔既無火夫火把諸役則借用山夫似不爲過合邑請乞明示凡官府遠來平地自有差夫迎接扛抬至于山脚登山必須用山轎山夫則其脚與路相習而無傾

墜之患不惟疲卒稍得息肩而亦使上司安坐無虞是借用山夫一日之工正所以少分長夫數百里奔馳之困也况官司登山歲不過三數次是亦周禮用民力歲不過三日之意夫豈爲過也耶至于下馬飯下程酒席在到縣者本縣例發公費支應局買辦戶吏摧攢禮吏押送無容言矣其登山者例送至老田中火又發公費差農民民壯厨子供給無容言矣至于到寺下馬飯下程自縣備辦抬至山寺凡五十里登山非止一員在山類非一日又况各院經臨必有各府各廳或隨行而至或叅辭而至或補考察而至例各有下馬飯下程夫以去縣五十里之遠而驟取給于紛至沓來之時或牌未至縣而官已至山無論

供給難周而各役紛紛奔走雖疾足如飛亦且無及矣又況下馬飯等項例一奉牌隨卽當堂發銀差吏農買辦差夫扛抬至山或偶值陰雨或暑炎或有事前途逗遛上司半日不到則五十里外攜來之物件已變色矣連日不到則昨所攜之物件盡臭變矣午不到至晚而更今不到明又更其前之所備者祇委之無用之地而後之所辦者又出此有限之財未到則惟恐前備者不堪既到則惟恐後換者不繼甚至有雨天黑夜催促十數於山路之上而不能前亦有顛墜崖谷者民之疲于奔命已極矣曷若就寺僧措辦之爲便耶且夫化城僧之富何如也山上以地藏王香火靈異得名遠近燒香者日牽連如蟻而上每

隊不下數十人無冬無春肩摩不絕于道至于八月初一佛誕大會其僧各攜茶酒下山中途要迎其至舍也張筵唱戲以待甚至有爭主顧相毆殺者香客或南自浙江徽郡北自山陝遠來其施捨動數十金少不下二三兩故其寺僧之富者率田連阡陌居比素封東西兩寮僧眾凡千餘人告度僅四五十名僧房凡百餘間高棟層樓邃戶曲房明窗淨牖雕欄畫檻爭極宏麗以招邀四方香客其客之來者子子孫孫主顧不斷僧人以此得利卽如一塔寺燬一客人黃龍捐五千金獨成之不費他客一緡則人情之喜於奉佛可知矣再照天下名山如泰山武當茅山等處各有進京香錢動以數萬卽如徽郡齊雲亦有每

客抽銀三分供應之例而獨此山之僧有泰山武當之入而不預公家絲毫之用其每歲所獲不下萬金祇以爲僧人酒囊飯袋之需其倚富淫潑犯科者不可枚數至於官客之到山者則又動以惜佛爲念曰無住僧舍無役僧人無近僧厨至登塔也則又有賞僧香錢其久住也則又有賃房錢悉以爲僧人之私是何其愛僧之心重且長而愛民之心輕且短也古者市廛之民逐末者多則廛以抑之今僧人不耕而食不織而衣聚至千百人日享安閑山上有腴田數百區種秫獨多于他畝山下有農舍百餘所歷數之皆僧人庄山門經商遠集珍品畢致肴食甲於官府凡城市所無常從僧人售得之僧寺之富可不繼矣

今雖不能如泰山武當之設官收稅似亦宜照徽郡齊雲事例每客抽銀三分不必入官只責任住持僧收受管支以爲答應上司使客之需蓋以寺之僧待寺之客其于理也甚順就寺而有到寺而設其於供不難出僧人所得百中之一而省百姓各役扛抬催攢伺候換易不給之苦則可以免先時後時之憂官司所收則計數給直官所不收則原物還僧又可以免五十里外抬來抬去之夫仍乞撥一二僧房高曠潔淨者專一爲奉侍上司之所勿使僧人喧雜污穢亦可以爲上司防閑書房之地僧人東西兩寮原有住持輪流擇撥一人管待勿使偏累則于僧人初不損於毫毛而于百姓則有補于千百庶使民之疲困少

分而紛至沓來亦不至於皇急而無措矣卑縣未敢擅便理合具由申稟定奪爲此將前項緣由縣司合行具申伏乞照詳明示遵奉施行整飭徽甯等處兵備副使候批該縣里少民貧道當衝繁兼有華山之境往來士夫從便登眺勢所必然臨山住宿蔬米供應之類據議比例出備香錢令僧收支管辦以本山之稅供本山之用俾官無煩難民無困累深得調停劑量之意其借用山夫宜計日給工毋令白役可也仍嚴禁衙役毋得乘機索騙僧人餘如議行刊示豎立山門遵守繳本府知府何批據該寺公費量徵香客責僧收支誠爲民僧俱便但九華名勝進香之人絡繹於道每客三分其利豈止于充貴遊之資而已

乎今陽明先生書院規制狹隘觀者以爲缺典委應恢構計此舉積之一年何止數百金儘可充用仰縣卽查行隨宜設法毋徒爲僧家開利竇也宜置官簿一扇畧敘其事于首刊成書冊令香客入山投牒者各書籍貫姓名并銀數以便查考仍豎大石碑于收銀之所又設一于五溪總路令香客知量勸并書簿紀名之由可也餘俱聽該縣酌而行之此繳

增夫馬議

蔡立身

直隸池州府青陽縣爲地衝差繁夫馬不敷乞賜增額以紓疲困事照得本縣雖至褊小實爲陸路要衝兩京兩廣閩浙吳楚蜀滇等省無所不達院道按臨各府及各省使客經過輻輳連

綿不絕舊額走遞夫皂條編一百六十名內除走遞皂隸二十名實夫一百四十名走遞馬條編五十二疋自奉裁減以來歲爲遵守者也但今日之青陽已非官制所載地僻之青陽而今日之夫馬則十倍於昔日青陽之勞苦計夫一百四十名或奉一牌而用百五六十名有之甚至有五六員併臨一日而用三百不啻矣馬五十二疋或奉一牌而用五六十疋者有之甚至併三五牌而用二百有餘矣倉猝之際取辦何由再照本縣東連南陵西連貴池銅陵額編夫二百七十名馬八十疋近又加夫三十名合三百矣貴池編夫二百六十六名馬六十疋近又加夫四十名合三百六名矣本縣介乎其中往來接替事體相

同而夫則少以倍數馬則少以十數奚以濟紛沓之用况本府之言衝者莫如貴池然而青陽尤甚蓋近蒙憲禁森嚴凡夫馬中火等項止許送不許接凡各員之至池州者在貴池不過一下馬飯一下程其送也不過徐儀舖一中火而已而本縣方其往也有下馬飯下程送徐儀舖中火及其返也亦然又送王獅舖中火又義嶺中火道遠或又早火是下馬飯中火等費視貴池且三之矣以夫馬言之前既接而送至池州八十里後又接而送至南陵或涇縣各一百四十里或石埭銅陵各八十里是夫馬之勞二之矣况差夫差馬自貴池發者率到青倒換自青陽而往則前途隔屬無可倒換者故或差蘇州或差四安以至

於應天太平甯國等處莫不徑送至彼者是貴池之差息肩有期而青陽之差休足無日也是夫馬之勞視貴池且十之矣况貴池有本道本府臨蒞凡承差舍人中軍官及各省差使猶有所節制而不敢過為非分之求至青陽則彼視以為無足嚴者矣奉牌應夫而又夫上起夫奉牌應馬而又馬外貼馬少不如意則攣吏鞭箠夫馬頭長行大包重百四五十斤不許僱夫擯抬長途勒馬不容加料不容飲水炎毒寒凍馬有立而斃耳卑縣思奉禁以裁之則有忌器之嫌思隨欲以徇之則無填壑之術即委曲均節調停而民病已甚矣以夫馬之勞苦視貴池則有加以夫馬之額數視貴池則較減至於火夫官吏門子民皂

等役莫不皆然此各役所以常有鯁鯁望仁之心而卑縣所爲常抱可爲痛涕之慮者也近正月二十七日蒙撫院劉經臨夫頭王相等連名狀告乞加夫役蒙行本道查議間今照前因合無申稟雖不敢遽議比照貴池夫數似宜于一百四十名之外量加四十名亦不敢議照南陵馬數似宜于五十二疋之外量加二十匹以湊走遞庶幾勞苦稍有所分而輻輳亦有所賴也惟復別有所定奪擬合就行爲此今將前項緣由縣司合行具申伏乞照詳明示遵奉施行

華東公署中火議

傅 寶 本邑令

青陽爲覆議建驛事照得兩縣接聯道路遼遠夫馬雖經撥置

青陽縣志

卷十一

議

二三

更換其間中火三次挑送煩難遲速誤事往往歸咎有司前議已悉故不得已而爲建驛之說也惟是設官置吏事干題請動輒爲難議欲裁裁嶺巡檢專管公館中火之事又恐地方盜起未免追議更議之人因是深慮但據目今嶺巡檢一向帶管夫馬亦未嘗失事卽今專管驛務而帶管巡檢地方相近或者兼攝無難也無已則兩縣各擇老成殷實吏農一名專董中火一事各造房屋一所於公館之側令各役人等可以居住應役多者可以召客開舖本縣已有設處不費官銀建造無難如客從青陽往南陵者本縣止備中火於王獅舖至公館與三里店二中火則皆青陽公館吏農備辦客從南陵來青陽者該縣止

備中火於三里店至公館與王獅舖二中火則皆南陵公館吏農備辦中火則多不過三桌餚菜多不過十舉所費錢糧各役原編公費銀內動支四季給發官給印信一簿令吏逐一登記某官用幾桌費銀若干每日給送查開銷不許該吏剋落冒破其供事火役各加編厨子一名本縣議欲撥助銅陵民壯十名內撤回四名一名抵厨役工食三名聽吏差遣買辦併催攢夫馬仍舊南六青四通融差撥不得分認青往而南來也鋪陳轎傘不必另設廩給口糧照舊不支所慮者吏役卑微不比專官誠恐承差僕役人等分外需索必申請兩院明文并應付規則刻碑禁約庶免受累耳所撥吏役如果承委克濟送迎不悞查

無冒破剋落等情除例免丁差外令再量行寬免以示優勞原編公館紙劄銀一兩給本吏公用此本縣所議大畧也

重修青陽縣志跋

徐鳴皋
本邑教諭

青志自浣溪公纂修以來垂二十年矣邑宇之建置財賦之裒益無大紛更而其間官師歷任人材繼起端緒亦多縣侯仙都李公懼其久而軼也公餘之暇緝而續之俾余小子訂其訛侯蒞青四載一意不擾與民休息而獨修廢興頽不靳苦心以惠青人士至最大者莫如鼎新文廟夫青自有學卽有廟若祠代有修建乃至於辛酉春暮瀆焉傾仆雖曰風雹爲災而何縱橫不過十數里學獨當之天若謂斯廟也非侯莫新而彰厥異侯

亦謂非我莫任而捐橐彈力以竟厥功倘非侯也冷然一廣文
卽有心無所用之矣侯之功與廟同不朽而是書之嘉賴不更
遠乎

惜字亭引

周震榮

予承乏於茲四年矣地當孔道卒無須臾之暇以成一二善舉
良自愧矣而私心所尤不安者竊見字紙零落牆根街巷所在
多有無計以惜之也幸邑之人士等與予同志余乃首先捐俸
而諸同寅暨紳士等皆踴躍樂輸不數日爰構亭爐併置田產
每月遣人沿街檢收字跡焚諸爐中以示珍惜嗣後文人墨士
慨然念書契之有靈勿聽其漉漫狼藉也是予之願也夫茲於
落成之日將董事及樂輸姓氏列左

青陽縣志

卷十一

議

二五

請禁文

爲栽培請示勒石永禁事青陽三大察院久廢其二向來校士
文場附大廳前兩廊號舍非不宏敞總因青陽差務紛煩
各憲台往來不絕竟將校士之房屋爲人役之廬舍車馬雜踏
荒廢已極每逢考試諸童擔櫬負棹大半在露天之下冒風被
雨其苦不堪適逢當事倡議重新察院另建文場兼營蜡廟合
邑士民踴躍捐輸擇吉興工以至于斯雖吳公創始事僅得半
而息肩若非太宗師捐俸糾督添設增修安能鼓舞振興而察
院而文場而蜡廟三大美俱立致于盡美盡善乎然正惟美善

之兼盡而防維之念不得不轉深察院居東文場居西兩不相雜似可兩不相侵第恐後來縣主未目覩其艱卽淡視其事兼之辦差書役巧言飾語朦稟脫借強開文場以作辦差之餘地抑或董事之人又欲借此以結交書役竟擅開私借不依然以校士之文場爲人役之廬舍乎事若至此將太宗師積年之雅愛與董事逐日之勤勞竟付之流水矣伏乞賞發告示勒石嚴禁刊列誌書以垂久遠云

重建忠義節孝兩祠碑記

林調陽 邑令

邑覺宮右舊有兩祠顏之曰忠義曰節孝蓋以彰懿德妥貞魂崇祀典也祠濱河沙多土薄時擁時崩欲建節孝之總坊恐非

久遠之長策道光中邑紳司馬江公在鎔議將節孝祠移建於覺左與忠義祠東西分列詢謀僉同遂成創舉咸豐初毀於賊敗瓦頽垣見者心惻司馬公之喆嗣暄以名孝廉入選部郎有志重興未果而卒鎔孫茂才瑞學求實用義必勇爲復倡建修力承先志一時贊成其事者則以爲男左女右禮有明文旣繩武之有心且變通乎舊制茂才躔之爰將忠義祠轉改而東節孝祠仍復而西諷吉鳩工兩廢俱舉成功不日煥然一新是舉也茂才雖力可獨擎得諸君子之相與有成樂助共襄尤覺易易茂才不敢獨擅其名諸君子偏能交讓以美所謂善繼善述茂才有焉所謂毋固毋我諸君子有焉諸君子之謂誰其名列

於後者可覩也余喜之爰叙其巔末而爲之記

重建青陽城樓序

華椿

嘗聞固國在德不在險眾志成城尚矣城不在高夫何有乎樓抑又聞之有備無患事豫則立是一城之氣象一邑之人心繫焉因時而善其後當務爲急誰曰不宜青陽古陵陽地近枕九華遠襟長江士秀而文俗樸而厚一江左之名區也溯自咸豐癸丑兵火蹂躪幾及十年之久荒煙蔓草感慨係之越甲子海內肅清開壑招徠元氣漸復舉凡宮牆書院與夫城垣橋梁官與紳先後籌修規模粗具蓋先我而籌善後者於今已二十有餘年矣歲在癸未予捧檄蒞斯邦采風俗考利弊所期休養生

息與吾民相安於無事退食之暇巡視城垣完備而譙樓闕如竊訝舊制之未盡復也父老爲予告曰肅清後經營補葺城堞苟完譙樓以資紕中止尙待續修閱有年未議及此予聞而心識之因思邑有城城有樓一邑之地脈文風所維繫不僅昭制度壯觀瞻已也爰集紳士爲籌修計僉曰眾擎易舉分任易成居無何鳩工庀材興作恐後三閱月而藏事高樓鼎峙煥然一新詩云經之營之不日成之其斯之謂乎是役也樓有五分都各建其一甲申五月興工孟秋七月落成若夫會議巡察同城僚案之力也籌款興修各都紳士之力也量力輸將合邑士民之力也姓氏悉勒諸石俾垂久遠予也樂觀厥成用綴數言以

誌顛末然善後之舉城樓其一端耳所謂籌膏火以作士林廣
開墾以興民利儲倉穀以備緩急聯保甲以助守望是亦有司
之事也有治法賴有治人不強人之所難但求事之有濟尤願
與都人士次第行之也是爲序

志外

二氏之學吾儒不道然子明返陵陽而相如作賦地藏隱九華而文成卜宅詞臣理學藉以供嘯咏陶性情也况珠宮紺室之輝煌亦足爲地靈增色也因作外志以附藝文末云

寺院

化城寺在山之西南晉隆安五年天竺杯渡禪師始建唐建中初年郡守張巖奏請賜額化城明宣德十二年住持僧福慶重建

本朝康熙二十年郡守喻成龍復修明王守仁有詩載藝文咸

豐七年兵廢光緒丁亥僧法輪守鎮守安福星等募化復建無相寺在頭陀嶺下舊爲王季文書堂季文臨終捨爲寺宋治

青陽縣志

卷十一

寺院

二九

平元年賜額明王守仁有詩載藝文咸豐年兵廢

圓寂寺在拾寶岩本甘贄故宅梁天監二年建爲伏虎禪師道場又名伏虎菴宋太平興國五年賜額今廢

九子寺卽廣化院在碧雲峰頂由鬪雞石而轉復入大谷如在平地峰石四面環峙真煙霞之窟也

翠峰寺在滴翠峰下宋乾道中邑人余志源自稱翠峰因以名菴陳岩詩有何須折柳溪邊去枯木寒林總是禪之句

延壽寺在曹山三角泉前本道者甘贄庄舊名龍門寺宋建隆元年僧玉田建祥符五年賜額

聖泉寺在魁山下寺後有泉四時不竭中產五色石故名聖泉

宋治平元年建寶慶三年賜額以上咸豐三年兵燬

廣勝寺卽廣修院在觀音岩後遷於三汲亭側寺前有巨石書大壽字傍有欵識文剝落不能辨今遺址尙存

崇壽寺在龜山南唐昇元間建初創時有白龜之瑞因名崇壽西有泉曰靈源蔣穎叔有題名石

廣福寺在覆甌峰下後遷山上乃宋超回書堂舊名應天院南唐更名徵賢寺宋改今額寺有唐人鈔四大部經水漂兩函歲久忽發光尋其處得焉咸豐年兵燬

淨信寺在黃匏城下昔爲碧雲菴宋僧希坦居焉

福海寺在九子峰下雙溪之上舊名景福唐景定二年建宋治

平初賜額昔傳有唐僧手植二松今亡

淨居寺舊在雙石巖側宋祥符元年僧雲林居峰頂啟建治平元年賜額清流峭壁層巒幽窈非溢名也靖康元年僧道生再遷於普賢臺下嗣僧圓慧於明景泰年間賜諡大都禪師道光二十六年火焚無存二十八年附貢柏軒庠生王貢倡捐督理重建

天臺寺在九十九峰最高處其山係十三都陳履泰施捨僧人始建三常住繼分八刹今經兵燹僅存老常住正常住中常住眞如菴

崇聖寺在西洪嶺西舊名靈鶴菴南唐保大間建中和五年復

爲靈鶴光啟元年改名圓照宋祥符六年賜今額久廢

崇興寺在小魚龍洞前

大橋菴在伏龍橋畔涇邑查圖源建

龍安院在西洪嶺北南唐末閩僧立舊名光梵產異枇杷後更

名會龍菴

法樂院在雙石巖東唐開元中建宋端平間縣令喬幼聞移額

邑東二十里秀巖洞前後復遷于舊址

保真院卽卧雲菴故址在野螺峰西南費徵君舊隱南唐保泰

中僧圓證禪燕之地至宋景佑間命九華僧清宿居之越三

日而化治平初賜名爲保真院

青陽縣志

卷十一

寺院

三一

曹溪祖源院在六泉口今存遺址

五臺明智院在古仙峰下曹山西舊云五台院

利眾院在龜山西龍潭之側卽四峰山也

妙音寺在縣東唐廣明元年建太平興國五年賜額洪武三年

僧智旻重建二十四年成立叢林爲祝延

聖壽之所舊東向正統四年僧會禮英遷南向後有塔萬曆癸

卯春颶風墜其鉄頂上皆蒙古人姓名知元時所建舊傳宋

時者誤崇正十三年知縣王化澄重修有記義民廖成名吳

文瀾胡應麒寺殿後建樓三間今存遺址而塔仍轟焉

妙峰寺在縣東南靈巖山下東漢延和丁亥年僧悟化始建宋

治平三年僧大方重建大殿明天啟元年傾圮 本朝順治

八年僧通豫方通題募重建大雄寶殿同治八年重修

興教寺在十七都龍池山宋祥符元年建紹興十年賜額俗呼

龍池寺山巔有石橋二洪飛泉瀑布邑人孫承祖記咸豐三

年兵燬

永留寺在十六都聖子山宋淳熙元年寶慶元年賜額正統十

一年寺僧佛鑑重修今圮

慶恩寺在十三都南沖口舊爲院唐開寶元年建宋治平初賜

額鮑洪漢捐貲續修今頽廢

普光寺在十三都陵陽西舊爲院又名重光南唐保大中建宋

青陽縣志

卷十一

寺院

三二

淳祐八年僧妙湛重建大順六年重修咸豐八年兵燬

崇覺寺在十一都成墩上宋治平元年建本年賜額正統八年

僧普昌重建乾隆五年十一都公建大佛殿又續建文昌閣

咸豐年兵廢

慈仁寺在二十一都唐景福二年建天復二年賜額正統九年

掘土得古鐘識宋紹興四年字邑人章禧遠方仕榮重建

壽安寺在二十三都石壁山下舊爲院一名寶壽唐咸通五年

建宋治平中賜額洪武十年重建俗呼石壁寺同治八年各

姓重修

石山寺在十九都金雞山有堙井數口知爲古刹居士羅霖等

助資重建上有老鼠石

明因寺在二十三都舊名西城唐開元中建光化中改爲光福
宋祥符賜額寺前河內大石有馬蹄跡數十舊傳異僧神馬
所踐

戒香寺在十八都舊名盛公山唐元和二年建宋祥武五年因
生紫芝賜額此通都古刹也陳涵有子孫曾修葺焉咸豐九
年兵燬遺址猶存

海會寺在縣東北雙河口下天寶初建俗呼北寺嘉靖初年廢
平坦寺在蓮花峰下

承天寺在縣市東南舊名南禪唐光啟元年建宋政和七年賜

青陽縣志

卷十一

寺院

三三

額今址改爲學宮今儒林坊巷猶呼承天巷

多寶寺在十一都梅山舊名宅口唐太和中建宋治平中賜額
黃山寺在縣東三十里道光十九年莫耀祖重修

海慧菴在西洪嶺下咸豐年兵廢

石龍菴在縣西二十里土名石龍口今廢

崇勝菴在雲鶴山下咸豐年兵廢

青鎖菴在縣治北門外萬曆十六年知縣秦應鸞令妙音寺僧

惠琦募建今廢

石菴在九華山黃石溪上五里

臥雲菴在九華山野螺峰下費徵君隱此

龍池菴在九華山龍池北唐時僧神穎所居一名清隱
獅子菴在九子寺獅子峰下邑民施傳芳建今存遺址
摘星菴在摩空嶺上萬曆七年知縣蘇萬民建今廢
西峰菴在十一都曹姓長護山之西峰宋建士曹廷褒讀書處
有杜多塵空二僧悟道於此

青蓮庵在十一都烏木橋之南曹姓建

劉冲菴在九華山清隱巖卽唐處士劉世疎讀書處久廢

四峰菴在五溪玩華亭側因汪侍郎造墳廢萬曆五年知縣蘇
萬民重於望華亭旁爲菴移舊菴神像

長松菴十三都陳懋誠建

青陽縣志

卷十一

寺院

三四

慕仙菴在九華山仙人峰下因峰頭有異蹟鄉民創菴於下以
爲祈禱之所

考坑菴在十三都考坑山邑人陳有讓建

雲龍菴在十五都宋景德間邑人王延慶捐基建續王國佐捐
基增建

伏嶺菴在十八都獅子山下居民陳璨子孫標堂等捐貲重建
立像左有石洞屈曲幽長夏月蘆枝泛出其菴屢係璨裔修
葺乾隆二十八年復建耕雲樓咸豐九年兵燬同治六年重
建佛殿茶亭

清源菴在二十一天峰山東

建

青雲菴在東門外雙河口順治六年僧炤耀募貲改建今廢
海曾菴在塔泥橋順治六年僧湛鉷仍舊菴募化重建今廢
九如菴在東門外明天啟年間建今廢

證法庵在東門外九郎墩明崇正十年僧如龍募修

甯一菴在北門外明天啟元年建後更名三教菴今廢

火神殿在北門外青鎖橋東本縣祀奉咸豐年兵燬同治年孫炳宗等倡勸眾捐建造大殿及後觀音堂並廟前茶亭

富陽菴在東門富陽橋頭明崇正五年僧智昊建咸豐兵燬光緒五年眾捐重建門外建亭

青陽縣志

卷十一

寺院

三六

紫雲菴在西門外官山邊明崇正六年建久廢

望華菴在西洪嶺下順治七年僧法乘募建久廢

會龍菴在西洪嶺上舊名龍安院明萬曆丙申年僧道經建冢

宰陸光祖題額咸豐年兵廢光緒年僧募修

清水潭菴在九都明萬曆年間建兵廢

永亨菴在五溪永亨橋側明崇正四年僧報國建

楓林菴在十四都分流嶺下

百歲菴在十四都梅村壩境內

淨土菴在九華山俗呼黃家菴明萬曆壬子年僧果能建

福庇菴在十四都分流嶺下明天啟二年建

瑞應菴在十五都明天啟年間李鑛建康熙丙寅李姓重修
大慈菴在十七都火焰山明崇正十四年建

寺基菴在二十四都明萬曆四十八年仍古址重建

騎壠菴在十九都明崇正七年仍古址重建咸豐年兵燬重修
嵩靈菴在烏舊山昔烏舊祖師道場久廢明崇正十四年僧超
越建古塔尙存

張公菴在十八都明天啟年間建此山係江份公捐并捐山脚
庄基香燈田十二畝今存遺圮

普渡菴在十九都峽山口順治十二年僧超越建

觀音堂在上圖坡缺順治元年僧慧明募修乾隆四十三年徐

青陽縣志

卷十一

寺院

三七

聞翀公重修遺址猶存

龍樹菴在縣南十五里柏家橋河渚間順治八年邑人譚岩建
今廢

蓮花菴在蓮花峰下正德初年重建今廢石柱尙存

石雲菴在蓮花西僧希坦詩有石有雲重疊處深藏茅屋兩三
間卽下蓮花菴也

甘露菴在橋菴上定心石下康熙丁未年僧洞菴建

本朝華黃詩到此禪關宿方知山色多萬松藏古寺孤月上
寒坡屋角泉聲落床頭嵐氣過欲窮諸勝覽秉燭問檀那
資聖菴在百丈潭西宋興國中高僧雲譯開山于此

雙峰菴在九子峰下唐新羅僧淨藏立亦號新羅菴

曹冲菴在伏虎岩下舊爲廣化寺

天柱菴在東岩北

百歲菴在天柱菴北兵燬重修

一宿菴在橋菴下兵燬重修

卧龍菴在南陽里天佑中李常侍慕九華之勝築居曰卧龍取

卧龍南陽之意

石洞菴在天臺峰下

撲雲菴在天臺羅漢墩萬厯間僧祖安建

白雲菴在天臺峰下萬厯間僧本覺建

青陽縣志

卷十一

寺院

三八

興復菴在天臺峰東僧自然建

大山菴在五溪西南二里許怪石玲瓏盤互菴之左右康熙戊

申年僧傳潔建

大覺菴在縣六都元至順二年僧常熙建

普陀菴在縣六都元泰定二年僧慈福建

上真堂在縣市西久廢

東山道院在十一都謝村今爲文孝廟

開元觀在雲門峰下三汲泉西唐開元中建詔以館元真今雪

潭後有觀冲卽其遺址也乾隆四十二年柯姓重建

延華觀在鳳凰嶺東唐乾甯中道士趙知微建一云在漂溪東

飲猿潭北陳巖詩五百年間岸谷移邯鄲枕上夢回時兔葵
燕麥元都觀好繼劉郎舊日詩

元夷堂在望華亭下

娑羅舍在南門外舊名王家菴順治十三年僧也無興改今名
保甯觀在縣治東南里許舊名崇德南唐天順間建宋治平間
賜額卽白鶴臺也久廢

崇眞觀在十一都招隱山舊名招隱宮後唐天順二年太史奏
仙氣貫斗牛分野遂遣使尋至陵陽城南有徵鑿其地有仙
從地出頂垂雙髻從石壁入其石復合有泉從石出使回聞
其事建宮曰招隱題泉曰隱眞宋治平中賜額

青陽縣志

卷十一

寺院

三九

賓華閣在十三都駕虹橋外鮑姓建傍有文峰併續建堂殿

觀音堂在十三都獅子山鮑昱建成豐年兵燬大半

靈應殿在十六都明嘉靖年建乾隆四十八年施蘭軒後裔必
達等重修後有蘭春藝苑兵廢

蒼龍菴在二十一都香茹干西峰山元時里人章仲和建乾隆
二十二年仲和後裔重修歲貢生章元升記

萬壽菴在二十一都黃荆塌 國朝乾隆四十三年太平府知
府沈業富施田叁畝并撰記

萬壽菴在十九都二甲僧希聖於康熙五年建其基係十六都
施有成有盛捐助

望華菴在十九都康熙七年尹貞裕價買菴基僧募眾建
天華菴在十一都天臺山之南禳塵塵子晚年結菴於此住十
餘年圓寂其塔藏在焉

大壁菴在十三都壠上陳祖安建舊名觀音菴明萬厯間邑令
蘇萬民更今名有題見藝文

九華廟在十三都壠上水口前石有其形若鷺

白鶴廟在十三都屬上五甲香火

曲水禪房在十三都南陽灣關聖廟側明指揮陳天然天球天
謨建今陳氏合修

九龍廟在十三都九龍山後有龍井禱之輒應咸豐八年兵燬

青陽縣志

卷十一

寺院

四十

三官堂在十三都鮑姓水口文峰側族人同建

望福菴在十三都七溪河上流林寄孫建

衛林菴在十三都普光寺東林申生建

雲華菴在十三都塔兒嶺康熙乙酉林姓眾建兵燬

文昌閣在十三都望福菴東林謙建

頭天門古剎印心菴在十三都九華山麓內建地藏殿大佛殿

觀音樓義士鮑東生祠因遭兵火僧列宗募化重建

觀音堂在十三都南山章林二姓合建

塔院卽文峰也在十三都明萬厯丁酉鮑楚率族同建青陽邑
侯傅寶書贈鳳翥鼇峙四字續建闕聖殿祖師殿三官堂昭

明殿

慈聖菴在十三都明張宗道建

華雲菴在十三都白鶴廟東鮑旻等同建今頽廢

黃荆菴在十一都李村明邑人李仲實建今廢

廣福菴在十一都順治二年謝姓建旁建有重興亭

萬壽菴乾隆四年貢生汪永勳于後圃捐貲建六角亭府憲李

名暉公撰記并書

潘冲菴在八都劉姜俞三姓祈雨壇

四峰菴卽龍潭利眾院在中平河西四峰東麓圯里人重建易

今名

青陽縣志

卷十二

寺院

四一

大碧菴在十三都明天啟元年建

官祿林在化城寺西官祿山陽乾隆三十六年建今廢

松樹菴在九子嶺乾隆年間建兵燬貴邑海關道劉薌琳建

長護菴在十四都分流嶺下

聚神寺在石村

三官殿在東陽橋側乾隆甲午年郡尊張公士範錫額曰現在

慈航

金霞寺在十三都與金霞山對峙乾隆五十四年張姓合建咸

豐十一年兵燬未修

白雲菴在十三都南峰尖下道光壬寅年章姓合族修

棟青菴在十八都距城東十五里咸豐十一年兵燬址存

眞如菴在十九都湟儀隴距縣二十五里今廢

曹家灘菴十九都縣東二十五里今廢

武聖宮在縣東二十五里木鎮街口兵燬同治年眾姓合建

擁華菴縣東二十五里在木鎮街後

五顯廟縣東二十六里青南銅十三寺沙彌祠在傍祠廟俱燬

今廟重修祠僅存址

關帝廟在縣東北三十里芭芒埂地乾隆五十年章方余潘汪

徐孫七姓合建兵燬光緒十五年監生章鴻賓全方潘余汪

五姓重建

青陽縣志

卷十一

寺院

四一

萬壽菴在黃荆塔距縣東六十里二十一都境菴後有華東公

署向爲學使安息之所

蔡侯祠在十九都道光二十四年胡效惠倡建

豐樂菴在二十四都黃獅舖兵燬址存

竹泉菴在二十四都石岵冲貢生王德院建其傍有師姑井

古一天門菴在十三都山主陳希器刱建佛殿寮房

古進天門菴在十三都山主鮑魁浩刱建佛殿觀音樓僧開明

募建旁屋

古二天門菴在十三都山主鮑甯安創建佛殿涼亭

福圓菴在十三都柯冲嶺首章鮑合建成豐八年兵燬

查河舖菴在十八都查河渡咸豐十年兵燬

太極廟城東南七里胡富三建今廢

華陽橋菴在西洪嶺下鮑廷芳建有亭

獅子林菴在九都柯地

觀音寺九華大路

三溪口菴在十三都明崇正八年建久廢

印月菴在縣東城下固雙溪水口前明袁燦原建本朝順治十

三年僧人募修旋圯乾隆二十四年袁回一重建久廢

文孝廟

豐樂菴在縣東四十里俗名王獅菴係二十四都供奉香燈兵

青陽縣志

卷十二

寺院

四三

燹後圯未修

望華菴在縣東二十里倉兒塢山邑人章高壽建

竹泉菴在縣東三十里師姑井萬厯間王壽一建

西峰菴在十八都中村明徐彥正建其菴世係彥正子孫修葺

久廢

龔聖菴在十八都趙栗山下乾隆己卯年僧非愚瑞霞等買地

自建

妙音寺樓乾隆四十年僧傳印建往來行客少憩其間

協天大帝廟在西館東有文昌閣書室前有萬年臺後有財神

娘娘樓乾隆四十七年劉氏建王元梅記

文昌閣在東館劉姓建

關帝廟在七都趙村張姓建

蜃蟠社廟在八都西館乾隆四十七年劉姓建

際村社廟在八都姜姓建

白雲菴在曹山光緒二年劉漢用公重建

西來菴在東館上首眾姓建

石堂菴在東館劉以庸公建

佛陀嶺菴在七都古名小九華光緒初羅上達公倡建西抵貴

池

龍菴寺原名會龍菴在西洪嶺光緒初僧長倫募建

青陽縣志

卷十一

寺院

四四

萬緣菴在九都六泉口

德雲菴在六泉口外

善慶菴在九都桐村

雙鳳菴在九都鮑甲子嶺

橫陪菴在八都上陽道光初增生錢文溢等建

古月菴在趙村道光初張姓建

擁華閣在九都鮑上首

衙基廟在縣東南二十里咸豐間兵毀存圮光緒十六年王國

佐裔重修

祇園寺九華祇樹菴也菴僧隆山居伏虎洞清修享年八十四

先期告眾以跏趺正寢後開函顏色如生裝金供奉屢遭兵劫金身無恙靈顯最奇後裔徒孫大根募化重建傳戒

神仙

漢

竇子明沛人元封間初爲陵陽令後登九華山結茅以居穴石爲丹竈修煉如方書法三年丹成有白龍下降負之而去邑人皆見之爲祠于中峰之側肖像以祀焉詳藝文

張果老梁天監初年伏虎禪師住勝遠軍武帝爲建道場于十寶巖側卽今之圓寂寺也嘗賜山茶一本花品異常果老騎驢來觀石上蹄痕宛然可識人猶稱果老石云十一都有果

青陽縣志

卷十一

神仙

四五

老墓

葛洪字稚川句容人好神仙道養之術常於九華山修煉今葛仙洞煉丹井是其遺也

趙知微於九華山鳳凰嶺東建延華觀以居乾道中屢詔徵不出乃賜碧雲星冠青霞羽衣嘗於岩下植桃千樹花皆碧色疑其道術所變桃落澗水流出居民得之有鬻以致富者後知微仙去人因名其巖曰碧桃澗

皇甫元真趙知微弟子棋格無敵黃白術復極元妙咸通十二年爲師采藥至長安十三年三月歸九華不更至京落

王季文字宗素仙跡詳隱逸傳

雙髻仙仙跡詳前崇真觀其歌曰雙瞳髻髻仙劈石湧清泉洞裏幽閒趣山中景色鮮毫光霄漢上紫氣斗牛邊訪問誰朝客春秋戰國先似是後人作姑存之

明

蔡道士不知所自來常蓬首不櫛人蓬頭稱之宏治中居九華山之東巖下王陽明每遇之輒與談出世事後不知其所往甯成石谿田父也一日鋤山側遇一翁引之扣石壁壁啟有宮室非人間居翁卽其地拾半桃食成成食之心知其爲遇仙矣顧念家尚有母未畢養奈何翁卽知其意謂成曰爾欲還當閉爾目否則墮水中也如言聞波濤澎湃者久之翁語之

青陽縣志

卷十一

神仙

四六

曰至矣令張目則在其家屋上拳其背使嘔所食半桃卽訂曰萬曆二十四年之某月某日當俟我於山中言訖翁不見成乃叫號屋上家人聞其聲掖之下則去家已三載母尙無恙也復事母盡孝六年母逝適往山中採石耳遂不歸其月日適如翁前訂云

鮑宏迅少爲崇真觀道士尋移居華溪之龍虎廟近廟有金釵岡恒產芝宏迅日采食之遂有悟遊張真人府授知事之金陵魏國公徐宏基令禱雨立應以是縉紳重之

釋家

晉

杯渡尊者冀州人貌寒婁常浮木杯渡水故名晉安帝隆安五年從安禪峰卓錫於今化城寺之址始初道場爲開山之祖常荷一蘆圈子跣足入市或扣冰而浴後不知其所終元時有僧來銅陵護法寺衣百結持鉢乞食寺僧不爲禮其夜與之一席宿佛殿內晨起不知所在捲其席則粘於磚上竟成字痕遺書杯渡禪師過此印跡宛在

唐

金地藏名喬覺新羅國王子夙悟上乘少卽落髮爲沙門至德

初行脚至九華山

詳古蹟

勝瑜地藏上座弟子也始建化城寺臺殿立鐘鼓瀦放生池開

青陽縣志

卷十二

神仙

四七

稻田者見唐費冠卿化城寺記

挈瓶僧當地藏時嘗挈瓶持錫詣之竟日談論去住不常人莫知其所在地藏示化後二十年樵者於羅漢峰見之顏貌清古宛然如昔

伏虎和尚舊志失其名梁武帝時居九子之拾寶岩或半月休糧或經旬入定嘗夜行山中虎輒避去故賜號伏虎禪師天監二年爲建圓寂寺亦名伏虎菴今廢

周金

一作經

明正德間自少林來居九華東崖石竇中新建伯王守仁登九華金謁之守仁與語有契贈之詩曰夜來拾得遇

寒山翠竹黃花好共看同來問我安心法還解將心與汝安

嘉靖戊子金去九華不知所之

睡虎和尚不知其所自來萬曆壬子冬九華山大雪四十日人
物僵仆者無算忽一僧長眉赭面目炯炯如射兩耳際茸毛
寸許指甲屈曲如麻姑偃臥甘泉書院嶺北一洞中氣蒸蒸
盆涌汗沸如珠土人見而異之以飯茹進隨多少輒盡然亦
有却食者不言言即發人陰事一詩人訪之曰爾識我睡
虎否徐出一方牌令作詩四句書其上及再訪已不知其所
往矣

量遠號偏空萬曆間以化城僧應召入京賜紫衣一襲令齋賜
金重建化城寺及地藏塔院勅賜護國肉身寶殿之額併大

青陽縣志

卷十二

神仙

四八

藏金塔

國朝

傳燈號洞菴衡川人行脚至九華初住伏虎巖下之虎洞二十
年不出檀信重之康熙六年爲創甘露菴于定心石下堂寮
一新前郡守俞成龍爲之記

詩僧

唐

冷然上人與費冠卿友嘗偕之化城寺莊觀稼有詩
應物大中間以詩名江南與羅鄴倡和所著有九華山錄

宋

僧清宿景祐中爲九華詩社僧圓證臨歿以所居卧雲菴付之
明

僧智仁號古迂松江儒家子至雲樓爲蓮池大師弟子晚入九
華住曹山與里中詩人吳少友劉引之爲文字交唱和甚多

本朝

智旭號素華一稱藕益老人蘇州人住九華之東巖菴勸持地
藏名號工詩

無住和尚名心靜自銅陵獅子退院來遊九華居東巖精內典
工五言古詩有諸生問持齋曰儒者當以不食言爲持齋問
何爲護法曰懲不法僧爲護法後示寂於獅子山

青陽縣志

卷十一

神仙

四九

補入

唐

閔讓和青陽人九子山係其故址至德間金地藏來遊卓錫東
巖讓和以地惠施竟成叢林今有閔公塔在東巖下

李常侍失其名落魄不遂天祐中泛舟見九華慕其勝築室南
陽里居之曰臥龍菴落髮着僧衣號臥龍和尚杜荀鶴有寄
池州李常侍詩

本朝

塵塵子名杜多康熙庚子行脚至天臺山之蠟燭峰結茅住焉
能詩工書法年七十猶兀坐蒲團嚴冬着單布衣圓寂後六

年其形趺坐不仆皮肉如生本邑徐權作傳

明聖志自蜀至九華山南每夜鳴梆誦經行數十里不倦雪阻山中四十日不死眾爲結菴於華南之管冲示寂後趺坐不僵眾異之以金塗其身坐龕中不腐久之乃置塔菴前

王雨寄居火燄山與人晤一笑點頭而已終日兀坐蒲團與僧本珍共悟道法有虎噬犬往奪之虎搖尾去山高峻遍掘不得泉雨曰此處有試之果泉湧出如萬斛砂然今在東鸚鵡石下

釋塵空住持十一都西峰菴能詩善畫晚年悟道與僧杜多號塵塵子談經於慈雲山百鳥集聽年九十三圓寂坐龕中十

餘載形不化後以鋼合之塔藏

玉照和尚主九華百歲宮方丈至貧日坐蒲團澄心見性開悟眾徒持法最嚴

本學和尚名澄士杭州人玉照之徒主方丈早悟道和平慈祥寡言語最善金剛經坐定晝夜不倦三十年如一日戒子眾至千餘人

慈雲源愷志遠三和尚住持九華山菴咸悟道焉咸豐年間兵劫眾僧遠避惟慈雲等在山奉佛香燈朝夕不離賊至莫能戕之

計開樂輸助修縣志名目

封職 陳守藩公 十四都人 捐輸洋錢壹百伍拾元

生庠 曹承鐸 十一都人 捐輸洋錢壹百元

生增 甯源 十一都人 捐輸洋錢貳拾元

劉福一公 八都人 捐輸洋錢拾元

朱宗福 十九都人 捐輸洋錢拾元

生庠 林維周 十三都人 捐輸洋錢拾元

生庠 林之楠 五品銜即用巡檢十三都人 捐輸洋錢拾元

生監 陳湘 十三都人 捐輸洋錢拾元

何椒衍堂 上圖人 捐輸洋錢拾元

青陽縣志 卷十一 樂輸

生貢 何德成 上圖人 捐輸洋錢拾元

生武 孫錫榮 下圖人 捐輸洋錢拾元

貢廩 汪一清 上圖人 捐輸洋錢拾元

諸繡章 十四都人 捐輸洋錢拾元

吳耿衷 九都人 捐輸洋錢拾元

九從 吳克家 上圖人 捐輸洋錢拾元

生監 姜勇章 八都人 捐輸洋錢拾元

鮑涌 運同銜十三都人 捐輸洋錢拾元

陳廉 州同銜十四都人 捐輸洋錢拾元

九從 陳少眉 十三都人 捐輸洋錢拾元

監生

陳毓鑫

五品銜
三都人

捐輸洋錢拾元

江金玉

同知銜
七都人

捐輸洋錢拾元

江維藩

光祿寺署正
銜十七都人

捐輸洋錢拾元

林十喜公

十三都人

捐輸洋錢拾元